

OLHA SVYRIPA

Address: 53a P. Mohyla St., 32, Rivne, Ukraine, 33001

Phone number: +380688365656

E-mail: o.svyripa@gmail.com

Date of birth: Oct. 03, 1991

EDUCATION

- Bachelor of Documentation and Information Activities, National University of Ostroh Academy, Faculty of Political Studies and Information Management (2008 – 2012)
- MA of Documentation and Information Activities, National University of Ostroh Academy, Faculty of Political Studies and Information Management (2012 – 2013)

WORKING EXPERIENCE

- Cultural Association “Myr,” translator (English, German, Ukrainian, Russian) (2011 – 2016)
- Freelancer, translator (English, German, Ukrainian) (2016-2018)
- Content writer, translator (English, German, Ukrainian) (2018-2022)

COURSES

- Autumn Translation School supported by the Goethe-Institut (Crimea, 2013) - participant
- Kuratorium on Literary Translation supported by the Goethe-Institut (2013) - trainee
- Translation School “Sommerakademie 2014” from LCB (Berlin, 2014) - participant
- Course on Literary Translation from Literary Workshop “Bartleby & Company” (Kyiv, 2015) - participant
- Course on Literary Translation from Literary Workshop “Bartleby & Company” (Kyiv, 2017) - organizer
- “Translators Society” for Youth (Kyiv, 2018-2020) – organizer and mentor

AWARDS

- Translation Contest “Interpres” (for Friedrich Hölderlin “Urteil und Sein” translation), 2013
- Translation Contest “Metaphora,” short list (for Georg Heym’s “Die Sektion” translation), 2013
- Top 10 translated books of the year (for Georg Heym’s “Der Dieb” translation), 2017